



# JIWA BIO-PHARM HOLDINGS LIMITED 積華生物醫藥控股有限公司\*

(於百慕達註冊成立之有限公司)  
(股份代號：2327)



## 中期報告 2009

\*僅供識別

## 目錄

公司資料	2
管理層討論與分析	3
簡明綜合損益表	13
簡明綜合全面收益表	14
簡明綜合財務狀況表	15
簡明綜合權益變動表	17
簡明綜合現金流量表	19
中期財務報表附註	20
其他資料	33

## 公司資料

### 董事會

#### 執行董事

劉友波先生(主席)

劉建彤先生

(副主席兼行政總裁)

陳慶明女士

#### 獨立非執行董事

焦惠標先生

蔡秉商先生

馮子華先生

#### 公司秘書

朱劍豪先生(FCCA, FCPA)

#### 審核委員會

馮子華先生(主席)

焦惠標先生

蔡秉商先生

#### 薪酬委員會

蔡秉商先生(主席)

焦惠標先生

馮子華先生

#### 提名委員會

焦惠標先生(主席)

蔡秉商先生

馮子華先生

#### 註冊辦事處

Clarendon House

2 Church Street

Hamilton HM 11

Bermuda

#### 香港總辦事處及主要營業地點

香港

中環

金鐘道 89 號

力寶中心

第 1 座 2904 及 2906 室

#### 核數師

均富會計師行

執業會計師

#### 主要往來銀行

南洋商業銀行有限公司

渣打銀行(香港)有限公司

恒生銀行有限公司

中國工商銀行(亞洲)有限公司

香港上海滙豐銀行有限公司

#### 股份過戶登記總處

The Bank of Bermuda Limited

Bank of Bermuda Building

6 Front Street

Hamilton HM 11

Bermuda

#### 股份過戶登記香港分處

卓佳標準有限公司

香港

皇后大道東 28 號

金鐘滙中心

26 樓

#### 公司網址

[www.jiwa.com.hk](http://www.jiwa.com.hk)

#### 股份代號

2327

## 管理層討論與分析

積華生物醫藥控股有限公司(「本公司」)董事(「董事」)欣然提呈本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零零九年九月三十日止六個月(「期內」)之未經審核中期業績。

### 財務摘要

	截至九月三十日止六個月		增加
	二零零九年 千港元	二零零八年 千港元	
營業額	<b>326,722</b>	186,381	<b>75.3%</b>
毛利	<b>145,434</b>	79,343	<b>83.3%</b>
經營溢利	<b>49,398</b>	32,927	<b>50.0%</b>
權益持有人應佔溢利	<b>31,994</b>	23,384	<b>36.8%</b>
每股盈利 — 基本(港仙)	<b>1.99</b>	1.46	<b>36.3%</b>

## 股息

董事會不建議派發截至二零零九年九月三十日之中期股息(二零零八年：無)。

## 行業回顧

本年度八月，市場期待已久的中國國家基本藥品目錄終於出台，衛生部為之出台了三個文件：《國家基本藥物目錄管理辦法(暫行)》、《關於建立國家基本藥物制度的實施意見》、《國家基本藥物目錄(基層醫療衛生機構配備使用部分)》(二零零九版)。政策規定基本藥物制度從二零零九年開始試點，二零一一年初步建成，二零二零年全面覆蓋。

基本藥物制度將帶來行業洗牌，生產及流通企業將之逐步集中。中國醫療改革將以槓桿效應拉動醫藥市場需求的放量增長，而病人購買力的提高將直接導致藥品消費升級。

面對行業「擴容」及「消費升級」，只有具「成本優勢」及「品牌優勢」的企業才能抓緊政策帶來的機遇。本公司管理層早著先機，順勢而為，效益已逐漸體現在集團的業績上。

## 業務回顧

截至二零零九年九月三十日止，本集團的經營溢利錄得**49,398,000**港元，比對上年同期增加**50%**。經營溢利主要來自昆明積大製藥有限公司（「昆明積大」）所生產及銷售的製劑產品（「製劑藥品」），佔所有盈利貢獻業務的經營溢利約**72.6%**，此外，約**24%**的經營溢利則來自集團的代理業務（「貿易藥品及保健產品」），其餘的**3.4%**則來自二零零八年十月收購的藥品分銷業務（「分銷業務」），藥品原料生產業務（「藥品原料」）則仍處於投資期，經營虧損為**4,892,000**港元。期內，本集團的權益持有人應佔溢利為**31,994,000**港元，比對上年同期增加**36.8%**。

### 製劑藥品

由昆明積大生產的藥品主要為抗感染、消化系統、肌肉骨骼、心腦血管、抗抑鬱及精神失調類用藥。另外，亦有其他專科用藥及中藥保健品。期內，製劑藥品的銷售額達**178,349,000**港元，比對上年同期增加**20.7%**；分部業績為**39,274,000**港元，增幅達**54.7%**。

#### 抗感染類藥品

期內，抗感染類藥品佔昆明積大的銷售總額約**35.2%**，由於原料價格回穩，毛利率比對上年同期增加**3.5%**，達**44.5%**。

國家公佈的第一批基層醫療單位的基本藥物目錄中，涉及本集團的抗感染類藥品有五個，這些產品在局部市場已經具備一定的覆蓋率，其優良的產品品質已經被廣泛認可，這是基本藥物目錄產品競爭基礎。

產品進入基本藥物目錄後，市場容量會大幅度擴大。本集團計劃在市場普及率比較高的地區進行重點攻克，其他地區進行機會銷售，隨著一批新設備的運行以及銷量的提高，生產效率的不斷提高以及原料量價效應的不斷體現，從而進一步提升產品的成本優勢，目標市場從重點市場擴大為全部市場。

此外，集團的頭孢中間體研發項目進展理想，本集團可望在新一代頭孢產品取得突破性的發展。而無菌原料頭孢匹羅亦於二零零九年三季度取得GMP認證。隨著這些項目的實現，本集團的抗感染類產品將可取得成本及質量上的優勢，從而克服價格的競爭壓力，享受擴容所推動的盈利增長和生產規模的擴大。

### 專科藥品

期內，專科藥品佔昆明積大總銷售額的64.8%，平均毛利率達55.8%。專科藥品中，以同息通(曲安奈德注射液)、松泰斯(還原型谷胱甘肽注射液)及積大本特(鹽酸坦洛新緩釋片)為重點產品，三個產品的總銷售額達88,861,000港元，比對上年同期增加20.1%，平均毛利率達55.9%。上述三個產品均具療效顯著且價格合理的競爭優勢，因而被市場廣泛應用。

另外，本年度重點新藥積華尤敏(依達拉奉注射液)的銷售於期內節節上升，呈現強勁的增長勢頭，隨著新省份招標工作的開展與執行、進一步細化的產品定位和更大力度的學術推廣，積華尤敏的市場佔有率將快速增加。積華尤敏屬二類新藥，技術含量較高，市場上僅幾家生產商，故可享較高毛利，積華尤敏將成為本集團的其中一個利潤增長亮點。集團能夠擊敗眾多欲開發依達拉奉的企業，成功取得生產批文及認證，足證本集團的研發能力處於國內領先位置。

### 貿易藥品及保健產品

期內，集團代理銷售四個藥品及其他保健產品銷售額達45,157,000港元，比對上年同期增加19%；分部業績為12,965,000港元，增幅達25.8%。隨著中國藥品市場的消費升級，市場對進口藥品的需求顯著增加。

由本集團代理的意大利進口產品—考克(鮭魚降鈣素注射液)獲得再註冊《進口藥品註冊證》，有效期至二零一四年。該品種再註冊獲得成功，意味著本集團在鮭魚降鈣素注射液市場，擁有了市場先機，能夠不斷滿足中國市場日益增長的臨床需求，未來五年定將佔有更多的市場份額，並獲得豐富的利潤回報。



## 分銷業務

隨著醫改政策細節的落實，本集團將大力擴展其銷售隊伍，建立專科品牌，針對已選的重點產品全力撒網，進佔全國市場，打造明星產品，目標是要創造多個上億銷售的產品，以明星產品推動企業品牌。

## 藥品原料

期內，本集團附屬原料生產企業江蘇積華靈大製藥有限公司(「江蘇積華」)獲中國食品藥品監督管理局簽發硫酸頭孢匹羅的GMP證書，這對集團原料業務的發展具有里程碑式的意義，也讓本集團成為無錫市第一家無菌原料藥生產企業。集團將加強成本及投資開支的控制，並全力爭取客戶於明年二季度啟動美國藥物管理檔案(DMF)。

## 研發

截至二零零九年九月三十日止，集團累計有臨床批件八個，正在進行臨床試驗、申報生產的在研產品五件。

本集團於第十八屆全國發明展覽會中囊括金、銀、銅獎。是次參展專案1,740項，本集團參展的三個新藥和一項發明專利獲得了表彰，其中治療骨質疏鬆症的化藥二類新藥利塞膦酸鈉片獲金獎，治療急性腦梗塞的化藥二類新藥依達拉奉注

射液和治療前列腺增生症的化藥五類新藥鹽酸坦洛新緩釋片獲銀獎，含西酞普蘭和環糊精的抗抑鬱口服藥用組合物獲銅獎。參展產品獲獎，對提升公司形象和產品知名度將產生積極作用。

## 財務回顧

### 流動資金

於二零零九年九月三十日，本集團之現金及現金等價物合共約為53,510,000港元(二零零九年三月三十一日：約42,420,000港元)，當中約11.8%以港元列值，56%以人民幣列值、14.4%以美元列值、17.5%以歐元列值、0.1%以瑞士法郎列值及0.2%以澳門元列值。

於二零零九年九月三十日，本集團之銀行信貸總額約為277,300,000港元(二零零九年三月三十一日：約224,400,000港元)，當中約140,800,000港元(二零零九年三月三十一日：約175,700,000港元)經已動用(包括約89,400,000港元為長期銀行貸款、約32,400,000港元為短期銀行貸款，而餘額約19,000,000港元則為相關銀行向獨立第三方發出之擔保書)。本集團之銀行信貸總額約為277,300,000港元，其中包括以人民幣列值之銀行信貸，相等於約8,100,000港元。

現金及現金等價物增加及銀行貸款減少乃主要由於經營業務活動興旺產生現金流入及庫存量控制嚴謹所致。

於二零零九年九月三十日，本集團有流動資產約321,400,000港元(二零零九年三月三十一日：約317,500,000港元)及流動負債約133,000,000港元(二零零九年三月三十一日：約134,100,000港元)。

## 利率風險

鑒於人民幣利率相對較高，本集團已策略性地借入主要以港元及美元列值之新銀行貸款，以減低期內之利率風險。

於二零零九年九月三十日，負債比率約為19%（二零零九年三月三十一日：約23%），比率乃按本集團之銀行借貸總額約121,800,000港元（二零零九年三月三十一日：約151,900,000港元）除以本集團資產總值約650,000,000港元（二零零九年三月三十一日：約651,500,000港元）計算。負債比率減少，主要因期內經營業務活動產生之現金流入增加及銀行貸款減少所致。

## 外幣風險

由於本集團自歐洲國家進口材料產生之若干應付票據乃以歐元列值，故本集團須面對外幣風險。管理層已以若干以歐元列值之應收賬款進行對沖，以減低外幣風險。

## 信貸風險

本集團在信貸風險管理方面採取務實之策略。新客戶一般不獲授予信貸，而本集團會監察客戶之付款情況，以協助釐定信貸限額及控制應否作出新銷售付貨。本集團之銷售員工及營銷代理定期造訪客戶以推廣本集團之產品，同時亦會更新客戶信譽之資料。銷售員工及營銷代理之酬金架構乃為符合維持強健之信貸風險管理系統之目標而設計。

## 資本承擔

本集團於二零零九年九月三十日之未償還資本承擔約為15,400,000港元(二零零九年三月三十一日：約10,200,000港元)，其中約15,400,000港元(二零零九年三月三十一日：約10,200,000港元)已訂約。本集團資本承擔之資金來自內部產生之現金流量及銀行借貸。

## 抵押集團資產

於二零零九年九月三十日，銀行貸款約121,800,000港元(二零零九年三月三十一日：146,000,000港元)以本集團若干賬面淨值約為139,000,000港元(二零零九年三月三十一日：140,900,000港元)之資產作抵押。

## 或然負債

於二零零九年九月三十日，本集團並無為任何非本集團旗下公司提供任何形式之擔保，亦毋須就任何須作出或然負債準備之重大法律程序負上責任。

## 展望

集團於本年九月榮獲國際著名商業雜誌《福布斯亞洲》評為二零零九年「最佳中小上市企業」(Forbes Asia's "Best Under a Billion")。

《福布斯亞洲》的「最佳中小上市企業」，是從亞太地區共 12,000 家年銷售額不超過 10 億美元的上市企業中，挑選出 200 間於過去三年的銷售額及利潤均有驕人增長且前景秀麗的亞洲企業。《福布斯亞洲》表示，今年的亞太區「最佳中小上市企業」名單中不乏奮鬥求存的故事，值得企業家借鑒。過去十二個月，全球經濟衰退，導致供應鏈中斷、信用額凍結、消費者資金減少，以及業務開支緊縮。64 間公司連續兩年獲選，足證管理層膽識過人，無懼考驗；136 間首次獲選的公司眼光獨到，能準確把握經濟不穩定所帶來的機遇。是次獲選為「最佳中小上市企業」，足證本公司在面對嚴峻的經濟環境下，擁有非凡的抗逆能力及競爭優勢。這項殊榮標誌著公司不但在香港受到傳媒與投資者的關注，更受到國際傳媒的認同，為積華邁向國際市場的起步增添了信心。

展望下半年，本集團將集中力度，慎選具潛力的產品，做大做強，打造多個上億銷售的明星產品。另一方面，本集團將積極研究新的技術，以「低成本」及「高效用」作為競爭優勢，將產品滲透中國各大城鎮及農村市場，以至東盟及南美等國家，抓緊經濟復甦所帶來的機遇。

## 財務報表

## 簡明綜合損益表(未經審核)

截至二零零九年九月三十日止六個月  
(以港元列值)

		截至九月三十日止六個月	
		二零零九年 千元 (未經審核)	二零零八年 千元 (未經審核)
	附註		
營業額	2	<b>326,722</b>	186,381
銷售成本		<b>(181,288)</b>	(107,038)
毛利		<b>145,434</b>	79,343
其他收入淨額		<b>3,101</b>	3,706
銷售開支		<b>(68,288)</b>	(21,261)
行政費用		<b>(30,076)</b>	(26,647)
以股份支付之僱員補償	13	<b>—</b>	(1,285)
其他經營支出		<b>(773)</b>	(929)
經營溢利		<b>49,398</b>	32,927
融資成本		<b>(2,539)</b>	(2,173)
應佔聯營公司業績		<b>(49)</b>	(71)
除所得稅前溢利	3	<b>46,810</b>	30,683
所得稅開支	4	<b>(4,963)</b>	(520)
期內溢利		<b>41,847</b>	30,163
應佔：			
本公司權益持有人		<b>31,994</b>	23,384
少數股東權益		<b>9,853</b>	6,779
期內溢利		<b>41,847</b>	30,163
每股盈利			
— 基本	6	<b>1.99 仙</b>	1.46 仙
— 攤薄	6	<b>1.99 仙</b>	1.45 仙

第20頁至第32頁之附註屬本中期財務報表一部份。

簡明綜合全面收益表(未經審核)

截至二零零九年九月三十日止六個月

(以港元列值)

	截至九月三十日止六個月	
	二零零九年 千元 (未經審核)	二零零八年 千元 (未經審核)
期內溢利	<b>31,994</b>	23,384
貨幣換算差額	<b>37</b>	4,191
期內其他全面收益，扣除稅項	<b>37</b>	4,191
期內全面收益總額，扣除稅項	<b>32,031</b>	27,575
應佔：		
母公司權益持有人	<b>41,847</b>	30,163
少數股東權益	<b>(9,853)</b>	(6,779)
	<b>31,994</b>	23,384

## 簡明綜合財務狀況報表(未經審核)

於二零零九年九月三十日

(以港元列值)

		於 二零零九年 九月三十日 千元 (未經審核)	於 二零零九年 三月三十一日 千元 (經審核)
<b>資產及負債</b>			
<b>非流動資產</b>			
物業、廠房及設備	7	<b>238,800</b>	241,629
土地使用權	8	<b>28,692</b>	29,059
在建工程		<b>11,559</b>	9,950
於聯營公司之權益		<b>19,790</b>	19,839
無形資產		<b>6,018</b>	5,231
商譽		<b>9,066</b>	9,066
其他應收款項		<b>10,694</b>	15,291
遞延稅項資產		<b>3,875</b>	3,930
		<b>328,494</b>	333,995
<b>流動資產</b>			
存貨		<b>62,633</b>	71,662
應收賬款及票據	9	<b>122,296</b>	135,766
土地使用權	8	<b>868</b>	935
存款、預付款項及其他應收款項		<b>60,363</b>	46,781
應收關連公司款項	15	<b>15,284</b>	13,544
已抵押銀行存款		<b>6,401</b>	6,400
現金及現金等價物	10	<b>53,510</b>	42,420
		<b>321,355</b>	317,508



		於 二零零九年 九月三十日 千元 (未經審核)	於 二零零九年 三月三十一日 千元 (經審核)
<b>流動負債</b>			
銀行貸款		<b>32,359</b>	36,343
應付賬款及票據	11	<b>63,802</b>	76,379
應計費用及其他應付款項		<b>30,928</b>	17,610
應付稅項		<b>5,878</b>	3,764
		<b>132,967</b>	134,096
<b>流動資產淨值</b>		<b>188,388</b>	183,412
<b>資產總值減流動負債</b>		<b>516,882</b>	517,407
<b>非流動負債</b>			
銀行貸款		<b>89,381</b>	115,528
遞延稅項負債		<b>6,221</b>	6,421
		<b>95,602</b>	121,949
<b>資產淨值</b>		<b>421,280</b>	395,458
<b>資本及儲備</b>			
股本	12	<b>16,050</b>	16,050
儲備		<b>336,400</b>	320,431
本公司權益持有人應佔權益		<b>352,450</b>	336,481
少數股東權益		<b>68,830</b>	58,977
		<b>421,280</b>	395,458

第20頁至第32頁之附註屬本中期財務報表一部份。

簡明綜合權益變動表(未經審核)

截至二零零九年九月三十日止六個月

(以港元列值)

	本公司權益持有人應佔													少數股東		
	一般儲備			企業發展基金		重估調整		資本儲備		購股權儲備		撥派末期保留溢利		總計	權益	權益總額
	股本	股份溢價	撥入盈餘	基金(ii)	基金(ii)	換算儲備	(iii)	(i)	儲備	股息	保留溢利	千元	千元			
<b>(經審核)</b>																
於二零零八年四月一日	16,050	54,132	2,000	4,782	57	20,772	(320)	2,830	515	16,050	178,073	294,941	45,648	340,589		
換算差額/於權益直接確認之收入淨額	-	-	-	-	-	6,100	-	-	-	-	-	6,100	1,514	7,614		
年內溢利	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	51,522	51,522	11,815	63,337		
年內已確認收入及支出總額	-	-	-	-	-	6,100	-	-	-	-	51,522	57,622	13,329	70,951		
以股份支付之權員補償(附註13)	-	-	-	-	-	-	-	-	1,285	-	-	1,285	-	1,285		
應佔於年內成為附屬公司之聯營公司之收購後虧損	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(1,317)	(1,317)	-	(1,317)		
已付上年度股息	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(16,050)	-	(16,050)	-	(16,050)		
擬派股息	-	-	-	-	-	-	-	-	-	16,050	(16,050)	-	-	-		
轉撥至儲備	-	-	-	3,103	-	-	-	-	-	-	(3,103)	-	-	-		
於二零零九年三月三十一日	16,050	54,132	2,000	7,885	57	26,872	(320)	2,830	1,800	16,050	209,125	336,481	58,977	395,458		
<b>(未經審核)</b>																
於二零零九年四月一日	16,050	54,132	2,000	7,885	57	26,872	(320)	2,830	1,800	16,050	209,125	336,481	58,977	395,458		
換算差額/於權益直接確認之收入淨額	-	-	-	-	-	37	-	-	-	-	-	37	-	37		
年內溢利	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	31,994	31,994	9,853	41,847		
年內已確認收入及支出總額	-	-	-	-	-	37	-	-	-	-	31,994	32,031	9,853	41,884		
已付上年度末期股息(附註15)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(16,050)	(16,050)	-	(16,050)		
轉撥至儲備	-	-	-	(12)	-	-	-	-	-	-	-	(12)	-	(12)		
於二零零九年九月三十日	16,050	54,132	2,000	7,873	57	26,909	(320)	2,830	1,800	16,050	225,069	352,450	68,830	421,280		

附註：

- (i) 根據二零零三年一月十八日昆明積大之董事會決議案，於二零零三年四月二十五日驗資完成後，昆明積大將企業發展基金人民幣3,000,000元資本化為註冊股本。該款項於綜合資產負債表入賬為資本儲備。
- (ii) 根據組織章程細則以及合資企業協議，中國附屬公司須設立一般儲備基金以及企業發展基金，兩者均屬不可分派。各附屬公司董事可酌情轉撥此等儲備。
- (iii) 重估調整指增加昆明積大5%股權之公平值調整。本集團權益增加應佔之部份為自原收購日期以來產生之重估差額。該重估調整將於出售附屬公司或附屬公司出售其有關資產(以較早者為準)後在損益表中確認。

## 簡明綜合現金流量表(未經審核)

截至二零零九年九月三十日止六個月

(以港元列值)

	截至九月三十日止六個月	
	二零零九年 千元 (未經審核)	二零零八年 千元 (未經審核)
經營活動產生之現金淨額	<b>50,631</b>	37,894
投資活動之現金流出	<b>(6,871)</b>	(14,530)
融資活動之現金流入／(流出)淨額	<b>(32,670)</b>	21,135
現金及現金等價物增加／(減少)淨額	<b>11,090</b>	44,499
於四月一日之現金及現金等價物	<b>42,420</b>	20,774
於九月三十日之現金及現金等價物	<b>53,510</b>	65,273

第20頁至第32頁之附註屬本中期財務報表一部份。

## 未經審核中期財務報表附註

截至二零零九年九月三十日止六個月

(以港元列值)

### 1 編製基準及主要會計政策

截至二零零九年九月三十日止六個月之未經審核簡明綜合賬目乃按照香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)證券上市規則(「上市規則」)附錄 16 之適用披露規定及遵照香港會計師公會(「香港會計師公會」)頒佈之香港會計準則(「香港會計準則」)第 34 號「中期財務報告」而編製。

除若干按攤銷成本計量之財務資產及財務負債外，未經審核簡明綜合賬目乃根據歷史成本基準而編製。

中期簡明財務報告應與截至二零零九年三月三十一日止年度之全年財務報表一併閱覽。

所採納之會計政策與截至二零零九年三月三十一日止年度之年度財務報表所採納者一致，該等政策載於截至二零零九年三月三十一日止年度之全年財務報表。

於本中期期間，本集團首次應用香港會計師公會頒佈之多項新及經修訂準則、修訂及詮釋，此等新及經修訂準則、修訂及詮釋於本集團由二零零九年四月一日開始之財政年度生效。採納此等新詮釋不會對本集團於本會計期間及／或過往會計期間之申報業績及財務狀況構成重大影響。因此，毋須作出任何前期調整。

本集團並無提早應用下列已頒佈但尚未生效之新／經修訂準則、修訂或詮釋。

香港財務報告準則(經修訂)	香港財務報告準則第 5 號之修訂，作為於二零零八年頒佈之香港財務報告準則之改進 <sup>1</sup>
香港財務報告準則(經修訂)	於二零零九年頒佈之香港財務報告準則之改進 <sup>2</sup>
香港會計準則第 1 號(二零零七年修訂)	財務報表之呈列
香港會計準則第 27 號(二零零八年修訂)	綜合及獨立財務報表 <sup>1</sup>
香港會計準則第 39 號(經修訂)	合資格對沖項目 <sup>1</sup>
香港財務報告準則第 1 號(經修訂)	首次採納者之額外豁免 <sup>3</sup>

香港財務報告準則第2號(經修訂)	集團以現金結算之股份付款交易 <sup>3</sup>
香港財務報告準則第3號(二零零八年修訂)	業務合併 <sup>1</sup>
香港財務報告準則第8號	經營分部
香港(國際財務報告詮釋委員會) — 詮釋第17號	向擁有人分派非現金資產 <sup>1</sup>
香港(國際財務報告詮釋委員會) — 詮釋第18號	來自客戶之資產轉讓 <sup>4</sup>

<sup>1</sup> 於二零零九年七月一日或之後開始之年度期間生效

<sup>2</sup> 於二零零九年七月一日或二零一零年一月一日(按適用者而定)或之後開始之年度期間生效之修訂

<sup>3</sup> 於二零一零年一月一日或之後開始之年度期間生效

<sup>4</sup> 適用於二零零九年七月一日或之後之轉讓

#### **香港會計準則第1號(二零零七年修訂)財務報表之呈列**

採納香港會計準則第1號(二零零七年修訂)對主要財務報表之格式和項目標題及該等報表內部份項目之呈列作出若干變動，並要求作出額外披露。本集團資產、負債、收入及支出之計量及確認不變。然而，於權益直接確認之部份項目現時於其他全面收益內確認，例如換算海外業務產生之匯兌差額。香港會計準則第1號影響擁有人權益變動之呈列，並引入「全面收益表」。比較數字已經重列以符合該項經修訂準則之規定。

#### **香港財務報告準則第8號經營分部**

由於採納香港財務報告準則第8號，所呈報之分部資料現時乃按照高級管理層定期審閱之內部管理呈報資料而呈列。於過往年度財務報表中，分部資料乃參照本集團風險及回報之主要來源及性質而確定。採納香港財務報告準則第8號對已確定及須予呈報經營分部並無影響，惟須就二零零九年首次披露項目提供比較金額。

本公司董事預計，應用此等新準則、修訂或詮釋將不會對本集團之業績及財務狀況構成重大影響。

中期財務報表已於二零零九年十一月三十日獲董事會(「董事會」)授權刊發。此等中期財務報表乃未經審核，但已由本公司審核委員會審閱。

2 分部報告

截至二零零九年九月三十日止六個月

	製劑藥品		貿易藥品及保健產品		分銷業務		藥品原料		綜合	
	二零零九年 千元	二零零八年 千元	二零零九年 千元	二零零八年 千元	二零零九年 千元	二零零八年 千元	二零零九年 千元	二零零八年 千元	二零零九年 千元	二零零八年 千元
收益										
抗感染類	62,709	54,853	-	-	-	-	-	-	62,709	54,853
消化系統類	45,314	42,545	30,366	23,371	80,621	-	-	-	156,301	65,916
肌肉骨骼系統類	46,368	41,597	13,860	12,968	16,249	-	-	-	76,477	54,565
心臟血管類	12,483	1,626	-	-	-	-	-	-	12,483	1,626
抗抑鬱及精神失調類	51	-	-	-	220	-	2,063	-	2,334	-
其他	11,424	7,097	931	1,608	4,063	-	-	716	16,418	9,421
	<b>178,349</b>	147,718	<b>45,157</b>	37,947	<b>101,153</b>	-	<b>2,063</b>	716	<b>326,722</b>	186,381
分部業績	<b>39,274</b>	25,381	<b>12,965</b>	10,302	<b>1,839</b>	-	<b>(4,892)</b>	(3,169)	<b>49,186</b>	32,514
減：未分配(支出)/收入									<b>212</b>	1,697
經營溢利									<b>49,398</b>	34,211
— 以股份付款之開支									-	(1,285)
— 融資成本									<b>(2,539)</b>	(2,172)
— 稅項									<b>(4,963)</b>	(520)
— 少數股東權益									<b>(9,853)</b>	(6,779)
— 應佔聯營公司業績									<b>(49)</b>	(71)
股東應佔溢利									<b>31,994</b>	23,384

### 3 除稅前正常業務溢利

除稅前正常業務溢利已扣除／(計入)：

	截至九月三十日止六個月	
	二零零九年 千元 (未經審核)	二零零八年 千元 (未經審核)
存貨成本*	<b>199,537</b>	105,712
員工成本	<b>11,917</b>	7,341
退休成本	<b>1,659</b>	1,446
折舊	<b>6,891</b>	4,751
物業之經營租賃開支	<b>1,936</b>	1,550
須於五年內悉數償還之銀行墊款利息	<b>2,539</b>	2,173
研究及開發成本	<b>2,187</b>	1,971

- \* 存貨成本包括與員工成本、折舊支出、經營租賃開支以及退休成本有關之7,262,155元(二零零八年：5,114,385元)，有關數額亦包括在上述各類開支各自披露之總金額內。



4 稅項

	截至九月三十日止六個月	
	二零零九年 千元 (未經審核)	二零零八年 千元 (未經審核)
<b>本期稅項</b>		
香港利得稅準備	<b>1,196</b>	757
中國所得稅準備	<b>5,895</b>	3,156
中國稅項退稅	<b>(1,984)</b>	(3,448)
	<b>5,107</b>	465
<b>遞延稅項</b>		
本期間	<b>(144)</b>	55
	<b>4,963</b>	520

香港利得稅已就期內估計應課稅溢利按 16.5% (二零零八年：16.5%) 之稅率作出準備。

中國企業所得稅(「企業所得稅」)已就於中國經營之附屬公司之估計應課稅溢利按 25% (二零零八年：24%) 之稅率作出準備。

根據已於二零零七年三月十六日批准之新中國所得稅法，按照持續執行之西部大開發稅收優惠政策，位於中國雲南昆明市之附屬公司昆明積大製藥有限公司(「昆明積大」)可享有 15% (二零零八年：15%) 之中國企業所得稅優惠稅率。

根據當地稅務局發出之通知，為數 1,984,000 元(二零零八年：3,448,000 元)之中國所得稅已根據相關稅務規則及規例就按照稅收優惠政策購置於中國製造之設備而退還予昆明積大。

## 5 股息

	截至九月三十日止六個月	
	二零零九年 千元 (未經審核)	二零零八年 千元 (未經審核)
期內已批准及支付之股息	<b>16,050</b>	16,050

根據在二零零九年八月二十八日舉行之股東大會上通過之決議案，已宣派及批准截至二零零九年三月三十一日止年度應付本公司股東之末期股息16,050,000元(二零零八年：16,050,000元)。

董事會不建議派發期內之中期股息(二零零八年：零元)。

## 6 每股盈利

每股基本盈利乃根據期內股東應佔本集團溢利31,994,000元(二零零八年：23,384,000元)及已發行普通股加權平均數1,605,000,000股(二零零八年：1,605,000,000股)計算。

每股攤薄盈利乃根據期內股東應佔溢利31,994,000元(二零零八年：23,384,000元)及按本公司購股權計劃之所有具攤薄潛力股份之影響作出調整後之已發行普通股加權平均數1,608,014,422股(二零零八年：1,618,717,625股)計算。

7 物業、廠房及設備

	於 二零零九年 九月三十日 千元 (未經審核)	於 二零零九年 三月三十一日 千元 (經審核)
期初賬面淨值		
於二零零九年四月一日／二零零八年四月一日	<b>241,629</b>	168,875
添置	<b>1,944</b>	4,872
收購附屬公司	—	29,740
出售	<b>(317)</b>	(54)
折舊	<b>(6,891)</b>	(13,010)
轉自在建工程	<b>2,654</b>	45,529
換算差額	<b>(219)</b>	5,677
	<hr/>	<hr/>
賬面淨值		
於二零零九年九月三十日／		
二零零九年三月三十一日	<b>238,800</b>	241,629
	<hr/>	<hr/>

於二零零九年九月三十日，本集團賬面總值約109,447,000元(二零零八年三月三十一日：110,901,000元)之若干資產(樓宇)已予抵押，作為本集團已動用貸款及借貸額度之抵押品。

## 8 土地使用權

	於 二零零九年 九月三十日 千元 (未經審核)	於 二零零九年 三月三十一日 千元 (經審核)
期初賬面淨值		
於二零零九年四月一日／二零零八年四月一日	<b>29,994</b>	23,461
收購附屬公司	—	6,633
預付經營租賃款項之年度支出	<b>(434)</b>	(760)
換算差額	—	660
	<hr/>	<hr/>
賬面淨值		
於二零零九年九月三十日／ 二零零九年三月三十一日	<b>29,560</b>	29,994

賬面值為29,560,000元(二零零九年三月三十一日：29,994,000元)之土地使用權已予抵押，作為本集團已動用銀行貸款及借貸額度之抵押品。

## 9 應收賬款及票據

應收賬款及票據之賬齡分析如下：

	於 二零零九年 九月三十日 千元 (未經審核)	於 二零零九年 三月三十一日 千元 (經審核)
三個月內	<b>106,416</b>	84,715
三個月以上但少於六個月	<b>14,946</b>	47,051
六個月以上	<b>934</b>	4,000
	<hr/>	<hr/>
	<b>122,296</b>	135,766

預期上述所有結餘可於一年內收回。

10 已抵押銀行存款及現金及現金等價物 — 本集團

	於 二零零九年 九月三十日 千元 (未經審核)	於 二零零九年 三月三十一日 千元 (經審核)
現金及銀行結存	<b>59,911</b>	48,820
減：已抵押銀行存款	<b>(6,401)</b>	(6,400)
現金及現金等價物	<b>53,510</b>	42,420

11 應付賬款及票據

應付賬款及票據之賬齡分析如下：

	於 二零零九年 九月三十日 千元 (未經審核)	於 二零零九年 三月三十一日 千元 (經審核)
應付賬款		
— 三個月內	<b>42,384</b>	62,048
— 三個月以上但於六個月內	<b>2,605</b>	1,076
— 六個月以上	<b>513</b>	1,893
應付票據	<b>18,300</b>	11,362
	<b>63,802</b>	76,379

預期上述所有結餘於一年內償還。

## 12 股本

	於二零零九年九月三十日		於二零零九年三月三十一日	
	股份數目	金額 千元 (未經審核)	股份數目	金額 千元 (經審核)
法定： 每股面值0.01元之普通股	<u>10,000,000,000</u>	<u>100,000</u>	<u>10,000,000,000</u>	<u>100,000</u>
已發行及繳足：	<u>1,605,000,000</u>	<u>16,050</u>	<u>1,605,000,000</u>	<u>16,050</u>

本公司發行之所有股份享有同等權益，及不附帶優先購買權。

## 13 以股份支付之僱員補償

期內授出之購股權變動如下：

	於 二零零九年 四月一日		於二零零九年 九月三十日		授出日期	行使期	每股行使價
	期內授出	期內行使	期內授出	期內行使			
<b>董事</b>							
劉建彤	15,000,000	—	—	15,000,000	二零零八年 四月十四日	二零零八年四月十四日至 二零一三年四月十三日	0.180元
<b>顧問／僱員</b>							
合計	5,000,000	—	—	5,000,000	二零零七年 十一月一日	二零零八年十一月一日至 二零一三年十月三十一日	0.300元
總計	<u>20,000,000</u>	<u>—</u>	<u>—</u>	<u>20,000,000</u>			

各人士就獲授購股權支付1元之代價。

14 承擔

(a) 經營租賃承擔

根據不可解除之經營租賃在日後應付最低租賃款項總額如下：

	於 二零零九年 九月三十日 千元 (未經審核)	於 二零零九年 三月三十一日 千元 (經審核)
一年內	<b>2,627</b>	2,867
一年後但五年內	<b>76</b>	1,118
	<b>2,703</b>	3,985

(b) 資本承擔

本集團於二零零九年九月三十日尚未償付而又未在中期財務報表計提準備之資本承擔如下：

	於 二零零九年 九月三十日 千元 (未經審核)	於 二零零九年 三月三十一日 千元 (經審核)
已訂約		
— 收購物業、廠房及設備	<b>10,403</b>	7,192
— 收購技術專門知識	<b>4,979</b>	2,972
	<b>15,382</b>	10,164
已授權但未訂約		
— 收購物業、廠房及設備	—	—
	<b>15,382</b>	10,164

## 15 重大關連人士交易

(a) 以下為本集團與關連人士於有關期間之重大經常項目交易概要：

	附註	截至九月三十日止六個月	
		二零零九年 千元 (未經審核)	二零零八年 千元 (未經審核)
銷售貨品：			
— 雲南醫藥工業股份有限公司 及其附屬公司(「雲南醫藥集團」)	(i)	<b>6,363</b>	6,457
已付租金：			
— 劉友波先生	(ii)	<b>348</b>	298
— 積華投資有限公司	(iii)	<b>978</b>	910

附註：

- (i) 雲南醫藥集團為昆明積大醫藥有限公司(本集團之附屬公司)之少數股東。本集團按當時市價出售藥品予雲南醫藥集團。
- (ii) 於有關期間，董事劉友波先生向本集團出租員工宿舍。租約條款按公平原則商定，而租金按當時市場租值釐定。



- (iii) 由董事劉友波先生及陳慶明女士控制之積華投資有限公司向本集團出租員工宿舍及辦公室物業。租約條款按公平原則商定，而租金按當時市場租值釐定。

董事認為，上述與關連人士交易乃按一般商業條款於本集團日常業務過程中進行。

**(b) 應收／(應付)關連公司款項**

應收關連公司款項

	於 二零零九年 九月三十日 千元 (未經審核)	於 二零零九年 三月三十一日 千元 (經審核)
雲南醫藥集團	<b>15,284</b>	13,544

**16 批准中期財務報表**

董事會已於二零零九年十一月三十日批准本中期財務報表。

## 其他資料

### 僱用及薪酬政策

於二零零九年九月三十日，本集團合共僱用約955名僱員(二零零九年三月三十一日：約842名僱員)。本集團之薪酬政策與現行市場慣例一致，並按個別僱員工作表現及經驗釐定。除基本薪金外，其他員工福利包括公積金及醫療計劃。本公司亦可能根據其購股權計劃向合資格僱員授出購股權。

### 購買、出售或贖回本公司之上市證券

截至二零零九年九月三十日止六個月內，本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或贖回本公司之上市證券。

### 購股權計劃

本公司於二零零三年九月二十四日採納一項購股權計劃，據此，董事獲授權酌情邀請本集團僱員(包括本集團旗下任何公司之董事)及本集團合資格之專家及顧問接納購股權以認購最高相當於不時已發行股份10%之本公司股份。購股權之行使價為股份面值、股份於授出日期於香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)之收市價及股份於緊接授出日期前五個營業日於聯交所之平均收市價(以最高者為準)。已歸屬之購股權可由授出日期起計五年內行使。每份購股權賦予持有人權利認購一股股份。

根據購股權計劃授出之購股權於期內之變動詳情載於本中期財務報表附註 13。

## 權益披露

### 董事及主要行政人員於股份之權益

於二零零九年九月三十日，按依據證券及期貨條例第 352 條規定置存之董事及主要行政人員權益及短倉登記冊所示，或根據上市規則上市公司董事進行證券交易的標準守則(「標準守則」)之規定而另行知會本公司及聯交所者，於該日在任之本公司各董事及主要行政人員於本公司、其附屬公司及其他相聯法團(定義見證券及期貨條例)之股份權益如下：

#### 已發行股份之權益

董事姓名	個人權益	家族權益	公司權益	持有之股份總數	佔已發行 股份總數 百分比
劉友波	97,878,000 (附註 1)	117,906,000 (附註 2)	840,000,000 (附註 4)	1,055,784,000	65.78%
劉建彤	33,648,000 (附註 1)	—	105,000,000 (附註 5)	138,648,000	8.67%
陳慶明	42,906,000 (附註 1)	937,878,000 (附註 3)	75,000,000 (附註 6)	1,055,784,000	65.78%

附註：

- 該等股份以本公司董事或主要行政人員之名義登記(彼等均為實益擁有人)。

2. 75,000,000 股股份由陳慶明(劉友波之配偶)全資及實益擁有之 MINGS Development Holdings Limited 持有，而 42,906,000 股股份則由陳慶明作為實益擁有人持有。
3. 840,000,000 股股份由劉友波(陳慶明之配偶)全資及實益擁有之 LAUs Holding Co. Ltd. 持有，而 97,878,000 股股份由劉友波作為實益擁有人持有。
4. 該等股份由 LAUs Holding Co. Ltd. 持有，該公司之全部已發行股本由劉友波持有。
5. 該等股份由 WHYS Holding Co. Ltd. 持有，該公司之全部已發行股本由劉建彤持有。
6. 該等股份由 MINGS Development Holdings Limited 持有，該公司之全部已發行股本由陳慶明持有。

#### 相關股份權益

本公司董事及主要行政人員根據本公司之購股權計劃(「購股權計劃」)獲授購股權，有關詳情載於「購股權計劃」一節。

除上述者外，按依據證券及期貨條例第 352 條規定置存之登記冊所示，或依據標準守則另行知會本公司者，本公司各董事及主要行政人員或任何彼等之配偶或十八歲以下之子女，概無於本公司或其任何控股公司、附屬公司或同系附屬公司之股份、相關股份或債券中擁有任何權益或短倉。

## 主要股東於股份之權益

於二零零九年九月三十日，本公司獲以下人士(不包括本公司董事或主要行政人員)知會，彼等於二零零九年九月三十日於本公司股份及相關股份中擁有須根據證券及期貨條例第XV部向本公司披露或記錄於本公司按證券及期貨條例第336條置存之登記冊之權益或短倉。

### 已發行股份之權益

主要股東名稱	身份	權益總額	佔已發行股份總數
			百分比
LAUs Holdings Co. Ltd.	實益擁有人	840,000,000	52.34
MINGS Development Holdings Limited	實益擁有人	75,000,000	4.67
WHYS Holding Co. Ltd.	實益擁有人	105,000,000	6.54

### 董事認購股份或債券之權利

除於上文「董事及主要行政人員於股份之權益」及「購股權計劃」所披露者外，於期內或截至本報告書日期，任何董事、彼等各自之配偶或未成年子女概無獲授任何可透過購入本公司股份或債券之方式而獲益之權利，亦無行使任何該等權利，而本公司、其控股公司或其任何附屬公司亦無訂立任何安排致使董事可取得任何其他法人團體之該等權利。

## 企業管治

於期內，本公司已遵守聯交所證券上市規則(「上市規則」)附錄 14 所載企業管治常規守則之規定。

## 董事進行證券交易

本公司已採納上市規則附錄 10 所載之標準守則作為董事進行證券交易之守則。經作出特定查詢後，本公司確認所有董事已於截至二零零九年九月三十日止六個月內遵守標準守則所載之所需標準。

## 審閱中期報告

審核委員會由本公司三名獨立非執行董事組成，已與本公司管理層審閱本集團所採納之會計原則及慣例，並討論內部監控及財務申報事宜，包括審閱本集團截至二零零九年九月三十日止六個月之未經審核中期財務報表。

## 致謝

本集團於金融海嘯期間，業績持續增長，實有賴全體管理人員及員工於期內不斷作出的支持、承擔及貢獻，亦有賴廣大投資者對本公司的支持。本人謹代表董事會對本公司的投資者及集團全體員工致以誠摯的謝忱。

承董事會命  
副主席兼行政總裁  
劉建彤

香港，二零零九年十一月三十日